

ПРЕПИС-ИЗВЛЕЧЕНИЕ ПРОТОКОЛ No. 308	TRANSCRIPT-EXTRACT MINUTES No.308
от	of a
Редовно заседание	Regular Meeting
на Управителния съвет на	of the Management Board of
“ЧЕЗ Разпределение България“ АД	CEZ Distribution Bulgaria AD
<p>Днес, 10.02.2016 г., в 10:00 часа, в гр. София, бул. „Цариградско шосе“ № 159 , ет. 5 на основание чл. 74 от Устава на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, акционерно дружество учредено и съществуващо съгласно законите на Република България, със седалище в гр. София и адрес на управление: гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, вписано в Търговския регистър при Агенция по вписванията под ЕИК 130277958 (наричано по-долу “Дружеството”), се проведе редовно заседание на Управителния съвет на Дружеството съобразно процедурата, предвидена в Устава на Дружеството. Присъстваха членовете на Управителния съвет на Дружеството, както следва:</p>	<p>On this day of 10.02.2016, at 10:00 a.m in the city Sofia, 5th fl.,159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, on the grounds of Article 74 of the By-laws of CEZ Distribution Bulgaria AD, a joint stock company, organized and existing under the laws of the Republic of Bulgaria, having its seat in Sofia and management address at:, 159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, registered in the Commercial Register at the Registry Agency under UIC 130277958 (hereinafter referred to as “the Company”), the Management Board of the Company held its regular meeting in accordance with the procedure provided for in the By-laws of the Company. The following members of the Management Board of the Company attended personally:</p>
1. Г-н Душан Рибан;	1. Mr. Dušan Ryban;
2. г-н Стефан Димитров Апостолов;	2. Mr Stefan Dimitrov Apostolov;
3. Г-н Томаш Пецка;	3. Mr. Tomáš Pecka;
<p>Управителният съвет на Дружеството УСТАНОВИ: “Заседанието на Управителния съвет на Дружеството е свикано в съответствие с процедурата, предвидена в Устава на Дружеството и в Процедурните правила на Управителния съвет. Необходимият кворум за валидно вземане на решения съгласно Устава на Дружеството е налице”.</p>	<p>The Management Board of the Company ESTABLISHED: “The meeting of the Management Board is duly convened in accordance with the procedure set out in the By-laws of the Company and in the Procedural Rules of the Company’s Management Board. The quorum requirements for passing valid resolutions in accordance with the By-laws of the Company are met”.</p>
<p>По точка 9 от дневния ред: Вземане решение за избор на изпълнител след проведена открита процедура с предмет: „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла“, реф. № PPS 15-082</p>	<p>Under item 9 of the agenda: Taking decision about selecting contractor based on held open procedure with subject “Preparation of complete project documentation for reconstruction, construction and general repair of overhead lines and cables along with outplacement of meter boards”, ref.number PPS 15-082.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата на г-н Рали Манчев - юристконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, който обясни, че по обявената с решение на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД процедура с</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor to The Chairman gave the floor to Mr.Rali Manchev, legal advisor in CEZ Distribution, who explained that regarding the announced with Decision of the Management Board of CEZ</p>

<p>предмет „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла“ е постъпило писмо, придружено от протокол на комисията, назначена със Заповед № CD-ORD-6712/27.11.2015 за провеждане на процедура, с което Комисията предлага на УС да одобри и приеме отразените в протокола на комисията резултати и обяви класирането, извършено от комисията, съгласно посочения в документацията критерии.</p>	<p>Distribution Bulgaria AD procedure and “Preparation of complete project documentation for reconstruction, construction and general repair of overhead lines and cables along with outplacement of meter boards” there has been submitted a letter accompanied by Minutes of the Commission appointed by Order № CD-ORD-6712/27.11.2015, with what the Commission proposes to the MB to approve and accept the results presented in the report of the Commission and announces the ranking fulfilled by the Commission according to the criterion appointed in the documentation.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата за изказвания, въпроси и други предложения по същество. Такива не постъпиха и поради това Председателят на заседанието предложи да се премине към гласуване на текста на предложението по точка 9 от дневния ред.</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor for statements, queries and other substantive proposals. No such statements, queries and proposals were made and the Chairman of the meeting proposed that the Management Board proceeds to voting of the submitted proposal under item 9 of the agenda.</p>
<p>Пристъпи се към гласуване и УПРАВИТЕЛНИЯТ СЪВЕТ РЕШИ: На основание чл. 73 от ЗОП и протокол от 05.02.2016 г. по чл. 72, ал. 1 от ЗОП за резултатите от работата на комисията, назначена със Заповед № CD-ORD-6712/27.11.2015 г. на г-н Душан Рибан член на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, за провеждане на открита процедура за сключване на рамково споразумение за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла”, идентификационен номер на възложителя PPS 15–082, и като взехме предвид следните обстоятелства:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Обществената поръчка е открита на основание чл. 103, ал. 1 от ЗОП с Решение № PPS 15-082-1 от 30.09.2015 г. на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България” АД; 2. Обществената поръчка е обявена, като на основание чл. 64, ал. 1 от ЗОП обявлението и решението за откриване са изпратени на 05.10.2015 г. до Агенцията по обществени поръчки и са заведени в Регистъра на обществените поръчки под преписка № 01467-2015-0048. Едновременно с това, на основание чл. 45в, ал. 1, т. 3 във връзка с ал. 2, т. 6, б. б) от ЗОП обявлението за откриване на обществената поръчка е изпратено и публикувано на страницата на „Официален вестник” на Европейски съюз под № 2015/S 195-354059. Решението за откриване и обявлението за обществената поръчка, както и 	<p>The MANAGEMENT BOARD proceeded to voting and RESOLVED: On the grounds of Article 73 of the PPA and in connection to a protocol dated 05.02.2016 prepared pursuant Article 72, Para.1 of the PPA regarding the results from the work of the Commission appointed by Order № CD-ORD-6712/27.11.2015 of Mr Dushan Riban Member of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, regarding the conduction of open procedure for concluding frame agreement with subject: "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels", identification number of the assignor PPS 15–082, and as we took into consideration the following circumstance:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. The public procurement has been opened on the grounds of Article 103, Para.1 of the PPA by Decision № PPS 15-082-1/30.09.2015 of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD; 2. The public procurement has been announced and on the grounds of Article 64, Para.1 of the PPA, on 05.10.2015 the Announcement and the Decision on opening the procedure have been submitted to the Public Procurement Agency and filed in the Public Procurement Register under File № 01467-2015-0048. Simultaneously with this on the grounds of Article 45c, Para.1, Item 3 in connection to Para. 2, Item 6, b) of the PPA the Announcement has been submitted and published at the Official Newspaper of the European Union under № 2015/S 195-354059. On 06.10.2015 the decision

документацията за участие, са публикувани на основание чл. 22б, ал. 4 във връзка с чл. 22б, ал. 2, т. 2 и т. 3 от ЗОП в профила на купувача на 06.10.2015 г.;

3. Предметът на обществената поръчка е разделен на 5 (пет) обособени позиции, както следва:

3.1. Обособена позиция 1 – „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла на територията на регион „Перник-Кюстендил“;

3.2. Обособена позиция 2 – „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла на територията на регион „Благоевград“;

3.3. Обособена позиция 3 – „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла на територията на регион „Плевен“;

3.4. Обособена позиция 4 – „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла на територията на регион „Враца-Ловеч“;

3.5. Обособена позиция 5 – „Изготвяне на цялостна проектна документация за реконструкция, изграждане и основен ремонт на въздушни и кабелни мрежи с изнасяне на електромерни табла на територията на регион „Монтана – Видин“;

4. В предварително обявения срок за подаване на оферти, а именно до 16:00 часа на 26.11.2015 г., в деловодството на възложителя са получени 9 (девет) бр. оферти, регистрирани по реда на постъпването им, както следва:

4.1. Вх. № CD-DOC-11734/25.11.2015 г., 09:42 часа – „ЕТРА-ЕЛ“ ООД. Участникът участва за обособена позиция 3;

4.2. Вх. № CD-DOC-11735/25.11.2015 г., 09:45 часа – „ДИАНА КОМЕРС“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции 3 и 4;

4.3. Вх. № CD-DOC-11739/25.11.2015 г., 10:15 часа – „ИНЖЕНЕРИНГ КОНСУЛТ-ИК“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция 5;

4.4. Вх. № CD-DOC-11782/26.11.2015 г., 08:25 часа – „ЕМКА ПРО-КОНСУЛТ“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции 2 и 3;

for opening and the announcement for the public procurement, as well as the documentation for participation, are published on the grounds of Art. 22b, Para. 4 in reference with Art. 22b, Para. 2, item 2 and item 3 of PPA on the profile of the purchase;

3. The subject of the public procurement is divided into 5 (five) detached lots, as follows:

3.1. Detached lot 1 – "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels on the territory of region „Pernik- Qustendil“;

3.2. Detached lot 2 – "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels on the territory of region „Blagoevgrad“;

3.3. Detached lot 3 – "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels on the territory of region „Pleven“;

3.4. Detached lot 4 – "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels on the territory of region „Vraca-Lovech“;

3.5. Detached lot 5 – "Preparation of an overall project documentation for construction, main repair-works and reconstruction of air and cable networks and taking out electrometer panels on the territory of region „Montana-Vidin“;

4. In the preliminary announced term for submission of offers and namely until 16:00 o'clock on 26.11.2015, in the Registry Office of the Assignor have been received 9 (nine) offers, registered in the way of their submission, as follows:

4.1. Inc. № CD-DOC-11734/25.11.2015, received at: 09:42 h by: ETRA-EL OOD. The candidate participates for Detached lot 3;

4.2. Inc. № CD-DOC-11735/25.11.2015, received at: 09:45 h by: DIANA KOMERS EOOD. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;

4.3. Inc. № CD-DOC-11739/25.11.2015, received at: 10:15 h by: INJENERIG CONSULT-ИК EOOD. The candidate participates for Detached lot 5;

4.4. Inc. № CD-DOC-11782/26.11.2015, received at: 08:25 h by:EMKA PRO-CONSULT EOOD. The candidate participates for Detached lots 2 and 3;

4.5. Вх. № CD-DOC-11783/26.11.2015 г., 08:27 часа – "ЕНЕРДЖИ ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД. Участникът участва за обособени позиции 4 и 5;
4.6. Вх.№ CD-DOC-11792/26.11.2015 г., 11:04 часа – "ИНФРАКОНСТРУКТ" ООД. Участникът участва за обособена позиция 1;

4.7. Вх.№ CD-DOC-11804/26.11.2015 г., 12:40 часа - „ЕЛФОР БГ” ЕООД. Участникът участва за обособена позиция 4;

4.8. Вх.№ CD-DOC-11818/26.11.2015 г., 14:38 часа – "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД. Участникът участва за следните обособени позиции: 1, 2, 3, 4 и 5;

4.9. Вх.№ CD-DOC-11821/26.11.2015 г., 14:45 часа – "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД. Участникът участва за следните обособени позиции: 1, 2 и 4;

5. След изтичане на предварително обявения срок за приемане на оферти, възложителят е назначил комисия на основание чл. 34 от ЗОП, със Заповед № CD-ORD-6712/27.11.2015 г. на г-н Душан Рибан член на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, на която е възложено да проведе процедурата за възлагане на обществената поръчка;

6. Комисията е започнала своята работа по отваряне, преглед, оценка и класиране на подадените оферти в 10:00 часа на 27.11.2015 г., след получаване на списъка с участниците и подадените от тях оферти от деловодството на възложителя и подписване на декларации по чл. 35, ал. 3 от ЗОП от всеки от членовете на комисията;

7. Комисията е извършила всички правно установени действия, предвидени в чл. 68, чл. 70 и чл. 71 от ЗОП след което е оценила и класирала офертите на участниците, които отговарят на закона и предварително обявените условия на Възложителя, в съответствие с избрания критерий за оценка – „икономически най-изгодна оферта“;

8. Действията на комисията по чл. 68 от ЗОП са отразени в протокол по чл. 68, ал. 7 от ЗОП от 11.12.2015 г.;

9. Действията на комисията по чл. 70 и чл. 71 от ЗОП са отразени в протокол по чл. 72, ал. 1 от ЗОП от 05.02.2016 г.

10. Действията и констатациите на комисията по преглед и оценка на офертите, а също и действията и мотивите за отстраняване на

4.5. Inc. № CD-DOC-11783/26.11.2015, received at: 08:27 h by: ENERGY PRO-CONSULT EOOD. The candidate participates for Detached lots 4 and 5;

4.6. Inc. № CD-DOC-11792/26.11.2015, received at: 11:04 h by: INFRACONSTRUCT OOD. The candidate participates for Detached lot 1;

4.7. Inc. № CD-DOC-11804/26.11.2015, received at: 12:40 h by: ELFOR BG EOOD. The candidate participates for Detached lot 4;

4.8. Inc. № CD-DOC-11818/26.11.2015, received at: 14:38 h by: IVALS-DRENSKI EOOD. The candidate participates for Detached lots 1, 2, 3, 4 and 5;

4.9. Inc. № CD-DOC-11821/26.11.2015, received at: 14:45 h by: MEGA EL ENGINEERING EOOD. The candidate participates for Detached lots 1, 2 and 4;

5. After the expiration of the preliminary announced term of accepting applications for participation in the procedure, on the grounds of Article 34 of the PPA and by Order № CD-ORD-6712/27.11.2015 of Mr Dushan Riban Member of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, the Assignor has appointed a Commission to which has been awarded to conduct the procedure of awarding the public procurement contract;

6. At 10:00 h. on 27.11.2015, after having received the list of the candidates and the submitted by them participation applications at the Registry Office of the Assignor and after each member of the Commission has signed declarations pursuant Article 35, Para.3 of the PPA, the Commission has started its work over opening, revision of the submitted applications;

7. The Commission has fulfilled all legally established activities foreseen under Article 68, Article 70 and Article 71 of the PPA and after that in compliance with the stated methodology for evaluation of the documentation for participation in public procurement has assessed and ranked the offers of the candidates who meet the legislative requirements and the preliminary announced requirements of the Assignor and in compliance to the chosen assessment criterion “economically most favourable offer“;

8. The activities of the Commission under Article 68 of the PPA have been presented in a protocol dated 11.12.2015 pursuant to Article 68, Para.7 of the PPA;

9. The activities of the Commission pursuant Article 70 and Article 71 of the PPA have been presented under a protocol pursuant to Article 72, Para.1 of the PPA, dated 05.02.2016.

10. The actions and findings of the commission on the review and assessment of the offers, as well as the actions and motives for

участниците, чиито оферти не отговарят на предварително обявените условия на възложителя и на последно място класирането на офертите по предварително обявените критерии за оценка „икономически най-изгодна оферта“ са подробно описани в протокола на комисията по чл. 72, ал. 1 от ЗОП, като Възложителят напълно ги споделя и приема при постановяване на своето решение.

Управителният съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, със седалище и адрес на управление: Република България, гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес Център, ЕИК: 130277958, като възложител на обществената поръчка по смисъла на чл. 7, т. 6 във връзка с чл. 7а от ЗОП,

О Б Я В Я В А:

I. Класирането на участниците и техните оферти по обособени позиции съгласно обявените критерии за оценка „икономически най-изгодна оферта“, както следва:

A) За Обособена позиция 1:

Първо място - "ИНФРАКОНСТРУКТ" ООД с комплексна оценка 99,72 точки;

Второ място - "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД с комплексна оценка 98,46 точки;

Трето място - "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД с комплексна оценка 98,24 точки;

B) За Обособена позиция 2:

Първо място - "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД с комплексна оценка 98,46 точки;

Второ място - "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД с комплексна оценка 93,98 точки;

Трето място - "ЕМКА ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД с комплексна оценка 51,71 точки.

B) За Обособена позиция 3:

Първо място - "ЕМКА ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД с комплексна оценка 100 точки;

Второ място - "ЕТРА-ЕЛ" ООД с комплексна оценка 61,78 точки;

Трето място - "ДИАНА КОМЕРС" ЕООД с комплексна оценка 54,53 точки.

Г) За Обособена позиция 4:

Първо място - "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД с комплексна оценка 100 точки;

Второ място - "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД с комплексна оценка 68,66 точки;

Трето място - "ЕНЕРДЖИ ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД с комплексна оценка 46,00 точки;

Четвърто място - "ДИАНА КОМЕРС" ЕООД с комплексна оценка 30,75 точки.

Д) За Обособена позиция 5:

Първо място - "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД с комплексна оценка 100 точки;

Второ място - "ИНЖЕНЕРИНГ КОНСУЛТ-ИК" ЕООД с комплексна оценка 43,83 точки;

elimination of the candidates, whose offers do not meet the preliminary announced conditions of the assignor and on the last place the ranking of the offers under the preliminary announced assessment criterion "economically most favourable offer" are described in detail in the protocol of the commission under Art. 72, Para 1 of the PPA, which the Assignor completely shares and accepts them upon taking its decision.

The Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, having its seat and management address at: BenchMark Business Centre, 159, Tsarigradsko Shose Blvd., 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, UIC 130277958, as Assignor of the public procurement contract pursuant to Article 7, Item 6, in connection to Article 7a of the PPA,

ANNOUNCES:

I. The ranking of the candidates under detached lots according to the announced assessment criterion - "economically most favourable offer", is in the following order:

A) For Detached lot 1:

1.1. First place: INFRACONSTRUCT OOD, with a complex rank of 99,72 points;

1.2. Second place: MEGA EL ENGINEERING EOOD, with a complex rank of 98,46 points;

1.3. Third place: IVALS-DRENSKI EOOD, with a complex rank of 98,24 points;

B) For Detached lot 2:

1.1. First place: MEGA EL ENGINEERING EOOD, with a complex rank of 98,46 points;

1.2. Second place: IVALS-DRENSKI EOOD, with a complex rank of 93,98 points;

1.3. Third place: EMKA PRO-CONSULT EOOD, with a complex rank of 51,71 points;

C) For Detached lot 3:

1.1. First place: EMKA PRO-CONSULT EOOD, with a complex rank of 100 points;

1.2. Second place: ETRA-EL OOD, with a complex rank of 61,78 points;

1.3. Third place: DIANA KOMERS EOOD, with a complex rank of 54,53 points;

D) For Detached lot 4:

1.1. First place: IVALS-DRENSKI EOOD, with a complex rank of 100 points;

1.2. Second place: MEGA EL ENGINEERING EOOD, with a complex rank of 68,66 points;

1.3. Third place: ENERGY PRO-CONSULT EOOD, with a complex rank of 46,00 points;

1.4. Forth place: DIANA KOMERS EOOD, with a complex rank of 30,75 points;

E) For Detached lot 5:

1.1. First place: IVALS-DRENSKI EOOD, with a complex rank of 100 points;

1.2. Second place: INJENERIG CONSULT-ИК EOOD, with a complex rank of 43,83 points;

Трето място - "ЕНЕРДЖИ ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД с комплексна оценка 42,95 точки.

II. Участниците, класирани от първо до четвърто място, за съответната обособена позиция, се определят за участници, с които на основание чл. 93а от ЗОП ще бъдат сключени рамкови споразумения за възлагане на обществена поръчка, а именно:

2.1. По Обособена позиция № 1 с участниците "ИНФРАКОНСТРУКТ" ООД, "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД и "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД;

2.2. По Обособена позиция № 2 с участниците "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД, "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД и "ЕМКА ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД;

2.3. По Обособена позиция № 3 с участниците "ЕМКА ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД, "ЕТРА-ЕЛ" ООД и "ИАНА КОМЕРС" ЕООД;

2.4. По Обособена позиция № 4 с участниците "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД, "МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД, "ЕНЕРДЖИ ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД и "ИАНА КОМЕРС" ЕООД;

2.5. По Обособена позиция № 5 с участниците "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД, "ИНЖЕНЕРИНГ КОНСУЛТ-ИК" ЕООД и "ЕНЕРДЖИ ПРО-КОНСУЛТ" ЕООД;

III. Участниците, които са отстранени, са както следва:

3.1. Участникът „ЕЛФОР БГ” ЕООД за обособена позиция 4, на основание чл. 70, ал. 3 от ЗОП, поради следните причини и мотиви:

Комисията е установила, видно от предоставения списък от деловодството на Възложителя, че в определения в писмо с изх. № СВ-ДОС-475/20.01.2016 г. срок, а именно: до 16:00 часа на 25.01.2016 г., в деловодството на възложителя не е постъпила писмена обосновка от участника.

Участникът „ЕЛФОР БГ” ЕООД е надлежно уведомен за изпратеното писмо с изх. № СВ-ДОС-475/20.01.2016 г., съответно за направените констатации от страна на комисията, поради което от датата на получаване на писмото, т.е. от 20.01.2016 г. за него е започнал да тече определеният срок за представяне на писмената обосновка.

3.2. Участникът "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД за обособена позиция 3, на основание чл. 70, ал. 3 от ЗОП, поради следните причини и мотиви:

Участникът "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД е обосновал предложената офертна цена за обособена позиция 3, а не начина на образуване на предложението срок за изготвяне на проектната документация, включваща всички проектни части от количествено-стойностната сметка.

Видно от писмо изх. № СВ-ДОС-71/05.01.2016 г.,

1.3. Third place: ENERGY PRO-CONSULT EOOD, with a complex rank of 42,95 points;

II. The candidates ranked from first to fourth place, under the respective detached lots namely pursuant to Art. 93a of the PPA are determined for candidates with whom a framework agreements for procurement shall be concluded, as follows:

2.1. Under Detached Lot № 1 with the candidates INFRACONSTRUCT OOD, MEGA EL ENGINEERING EOOD and IVALS-DRENSKI EOOD;

2.2. Under Detached Lot № 2 with the candidates MEGA EL ENGINEERING EOOD, IVALS-DRENSKI EOOD and EMKA PRO-CONSULT EOOD;

2.3. Under Detached Lot № 3 with the candidates EMKA PRO-CONSULT EOOD, ETRA-EL OOD and DIANA KOMERS EOOD;

2.4. Under Detached Lot № 4 with the candidates IVALS-DRENSKI EOOD, MEGA EL ENGINEERING EOOD, ENERGY PRO-CONSULT EOOD and DIANA KOMERS EOOD;

2.5 Under Detached Lot № 5: IVALS-DRENSKI EOOD, INJENERIG CONSULT-ИК EOOD and ENERGY PRO-CONSULT EOOD;

III. The eliminated candidates is as follows:

3.1. The candidate ELFOR BG EOOD for detached lot 4, on the grounds of Art. 70, Par. 3 PPA, because of the following reasons and motives:

Apparently from the list, provided by the registry office of the Assignor, the commission has established that within the term, specified in letter out. № СВ-ДОС-475/20.01.2016, namely: until 16:00 h on 25.01.2016, at the registry office of the assignor no written motives have been submitted by the candidate.

The candidate ELFOR BG EOOD has been duly notified for the letter sent with outg. № СВ-ДОС-475/20.01.2016, respectively for the observations made by the commission, by reason of which as of the date of receiving the letter, i.e. as of 20.01.2016 the specified term for provision of written motives have started passing.

3.2. The candidate IVALS-DRENSKI EOOD for detached lot 3, on the grounds of Art. 70, Par. 3 PPA, because of the following reasons and motives:

The participant IVALS-DRENSKI EOOD has motivated the proposed offer price for detached lot 3, but not the manner of forming the proposed term for preparation of project documentation, including all design parts of the BoQ.

Evidenced by letter out. № СВ-ДОС-

получено от участника на 05.01.2016 г. на факс-номер 02/9802144, е изложена констатацията на комисията, че предложението от участника "ИВАЛС-ДРЕНСКИ" ЕООД срок за изготвяне на проектна документация, включваща всички проектни части от количествено-стойностната сметка е с повече от 20 на сто по-благоприятен от средната стойност на предложенията на останалите участници за Обособена позиция 3. Съответно на основание чл. 70, ал. 1 от ЗОП, комисията, назначена със Заповед № CD-ORD-6712/27.11.2015 г., изисква от участника да представи подробна писмена обосновка за начина на неговото образуване.

В обосновката участникът посочва, че е в отговор на писмо изх. № СВ-DOC-71/05.01.2016 г., но в нея не е посочено нито едно обстоятелство, свързано с образуването на предложението от участника срок за изготвяне на проектна документация, включваща всички проектни части от количествено-стойностната сметка. Изложени са единствено обстоятелства, свързани с образуването на предложената цена за обособената позиция, съответно са посочени цени за отделни дейности, което по същество представлява нарушение на правната норма на чл. 57, ал. 2 от ЗОП, съгласно която ценовото предложение се поставя в отделен запечатан непрозрачен плик с надпис „Предлагана цена“, поставен в плика с офертата, т.е. цената трябва да остане тайна до момента на отваряне на ценовото предложение, тъй като в противен случай се нарушават принципите на публичност, прозрачност и равнопоставеност, посочени в чл. 2, ал. 1 от ЗОП.

По своята същност непосочването на обективни обстоятелства, свързани с образуването на предложението от участника срок за изготвяне на проектна документация, включваща всички проектни части от количествено-стойностната сметка, представлява не представяне на писмената обосновка, в срока, посочен в писмо изх. № СВ-DOC-71/05.01.2016 г.

У П Ъ Л Н О М О Щ А В А :

IV. РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ – ръководител на направление „Тръжни процедури“, на основание чл. 73, ал. 3 от ЗОП, да подпише и изпрати уведомителното писмо с препис от решението на участниците, в тридневен срок от издаването му, както и на основание чл. 73, ал. 4 от ЗОП да организира публикуването в профила на купувача на настоящото решение заедно с протокола на комисията по чл. 72, ал. 1 от ЗОП при условията на чл. 226, ал. 3 от ЗОП и в

71/05.01.2016, received by the participant on 05.01.2016 on fax number 02/9802144, is exposed the findings of the commission that the proposed by the participant IVALS-DRENSKI EOOD term for preparation of project documentation, including all design parts of the BoQ is with more than 20 percent more favorable from the average value of the proposals of the other participants for Detached lot 3. Respectively, pursuant to art. 70, para. 1 of PPA, the commission appointed by Order № CD-ORD-6712 / 11.27.2015, requires the participant to submit a detailed written explanation of the manner of its formation.

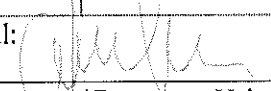
In the explanation the participant has stated that it is in answer to letter out. № СВ-DOC-71/05.01.2016, but in the explanation is not stated any circumstance connected with the forming of the proposed by the participant term for preparation of project documentation, including all design parts of the BoQ. Exhibited are only circumstances related to the formation of the proposed price for the detached lot, respectively are pointed out prices for individual activities, which essentially constitutes a violation of the rule of Art. 57, para. 2 of PPA under which the price proposal shall be placed in a separate sealed opaque envelope marked "Proposed price", placed in the envelope with the offer, i.e. the price should remain secret until the moment of opening the price proposal, as otherwise are violated the principles of publicity, transparency and equality set out in Art. 2 para. 1 of the PPA. In its essence the omission of objective circumstances related to the formation of the proposed by the participant term for preparation of project documentation, including all design parts of the BoQ represents no presentation of written justification in the deadline, stated in letter out. № СВ-DOC-71/05.01.2016.

A U T H O R I Z E S :

IV. RALI MANCHEV – legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in case of his absence BISER DIHONOV – head of ‘Tender Procedures’ Department, on ground of Art. 73, Para. 3 of the PPA in a three-day term as of issuing the present Decision, to sign and send a notification letter together with a transcript of the decision to the candidates, as well as on the grounds of Art. 73, Para 4 of the PPA to organize the publication on the profile of the purchaser the present decision together with the protocol of the Commission under Art. 72, Para. 1 of the PPA

<p>същия ден да организира изпращането на решението на участниците.</p> <p>V. г-н Петр Холаковски – „Главен директор политики и стратегически планове“ в „ЧЕЗ Разпределение България“ АД да сключи рамкови споразумения по предмета на обществената поръчка с участниците, определени за изпълнители за съответните обособени позиции.</p> <p>VI. РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ - ръководител на направление „Тръжни процедури“, на основание чл. 44, ал. 1 от ЗОП да изпрати в 30-дневен срок от сключване на рамковите споразумения информация, изготвена съгласно образеца по чл. 19, ал. 7 от ЗОП до Агенцията по обществени поръчки за вписването ѝ в Регистъра на обществените поръчки, както и публикуване на страницата на Официален вестник на Европейски съюз, като за целта да подписва всички необходими документи и книжа.</p> <p>Решението подлежи на обжалване пред Комисия за защита на конкуренцията (КЗК) в 10-дневен срок от получаването му.</p>	<p>under the terms of Art. 22b, Para. 3 of the PPA and on the same date to organize the sending of the decision to the candidates.</p> <p>V. Mr Petr Holakovski – ‘Policies and strategic plans’ Director at CEZ Distribution Bulgaria AD to conclude written frame agreements under the subject of the public procurement with the candidates determined as assignees, under the respective detached lots.</p> <p>VI. RALI MANCHEV – legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in case of his absence BISER DIHONOV – head of ‘Tender Procedures’ Department, on the grounds of Article 44, Para.1 of the PPA, in a thirty day term as of the conclusion of the respective frameworks agreements to send information prepared according to the sample under Article 19, Para.7 of the PPA to the Public Procurement Agency regarding its registration to the Public Procurement Register, and published on the Official Journal of the European Union as for that purpose to sign all necessary documents.</p> <p>In a 10 days term of receiving the present Decision, it could be subject of appeal before the Commission for Protection of the Competition.</p>
<p>ГЛАСУВАЛИ „ЗА“: г-н Душан Рыбан, г-н Стефан Димитров Апостолов и г-н Томаш Пецка</p>	<p>AFFIRMATIVE VOTES: Mr Dušan Ryban, Mr Stefan Dimitrov, Apostolov and Mr Tomáš Pecka</p>
<p>Настоящото препис-извлечение отразява точно записа на взетото решение по точка 9 от Протокол № 308 на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, взето на присъствено заседание проведено на 10.02.2016 г. Препис-извлечението е изготвено в 2 еднообразни екземпляра, на български и на английски език. При противоречия между българския и английския текст, българският текст има предимство.</p>	<p>This transcript-extract is an exact record of the decision taken in item 9 of Protocol No. 308 of the Management board of “CEZ Distribution Bulgaria” AD, taken on a regular meeting which was held on 10.02.2016 The transcript-extract is prepared in two unified copies, in the Bulgarian and the English language. In cases of differences between the Bulgarian and the English text, the Bulgarian text shall apply.</p>

Вярно с оригинала: / Same with the original:


 Румяна Христова/ Rumyana Hristova
 Секретар на УС/ Secretary of the MB